



Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 21 janvier 2003

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

RECENSEMENT DE LA POPULATION: IMMIGRATION, LIEU DE NAISSANCE ET LIEU DE NAISSANCE DES PARENTS, CITOYENNETÉ, ORIGINE ETHNIQUE, MINORITÉS VISIBLES ET PEUPLES AUTOCHTONES 2

- Une analyse détaillée des caractéristiques ethnoculturelles de la population canadienne, axée plus particulièrement sur la taille et la répartition géographique des immigrants, des minorités visibles et des origines ethniques, est maintenant disponible dans le site Web de Statistique Canada dans le rapport intitulé *Portrait ethnoculturel du Canada: une mosaïque en évolution*. Ce rapport montre que la proportion de la population du Canada qui est née à l'extérieur du pays a atteint son niveau le plus élevé en 70 ans.
- Le rapport *Peuples autochtones du Canada: un profil démographique* est aussi disponible. Il dresse le portrait des 976 300 personnes qui se sont identifiées comme étant des Indiens de l'Amérique du Nord, des Métis ou des Inuits. Ce rapport comprend de l'information sur la répartition géographique, la taille, l'âge et les langues de la population autochtone, ainsi que des détails sur la situation des enfants dans les ménages.

NOUVEAUX PRODUITS 4



Recensement de la population: immigration, lieu de naissance et lieu de naissance des parents, citoyenneté, origine ethnique, minorités visibles et peuples autochtones

La cinquième vague de données du Recensement de la population de 2001 est diffusée aujourd'hui, dressant le portrait ethnoculturel de la population du Canada ainsi que celui des peuples autochtones.

La proportion de personnes nées à l'étranger était la plus élevée en 70 ans

Selon les nouvelles données du Recensement de 2001, la proportion de la population du Canada qui est née à l'extérieur du pays a atteint son niveau le plus élevé en 70 ans.

Le 15 mai 2001, 5,4 millions de personnes, ou 18,4 % de l'ensemble de la population, étaient nées à l'extérieur du pays. Il s'agit de la plus forte proportion observée depuis 1931, alors que les personnes nées à l'étranger représentaient 22,2 % de la population. En 1996, la proportion était de 17,4 %.

Au cours des 60 premières années du siècle passé, les nations européennes comme le Royaume-Uni, l'Italie, l'Allemagne et les Pays-Bas, ainsi que les États-Unis, constituaient les principales sources d'immigrants au Canada. Aujourd'hui, de plus en plus d'immigrants sont nés dans un pays d'Asie.

En 2001, environ 1,8 million de personnes vivant au Canada étaient des immigrants venus au cours des dix dernières années, soit entre 1991 et le 15 mai 2001. Ces personnes représentaient 6,2 % de l'ensemble de la population en 2001.

Parmi les immigrants des années 1990, 58 % étaient nés en Asie (y compris au Moyen-Orient), 20 %, en Europe, 11 %, dans les Antilles et en Amérique centrale et du Sud, 8 %, en Afrique et 3 %, aux États-Unis.

La République populaire de Chine venait en tête des pays de naissance des personnes qui ont immigré au Canada durant les années 1990.

Près des trois quarts (73 %) des immigrants arrivés dans les années 1990 vivaient dans trois régions métropolitaines de recensement, c'est-à-dire Toronto, Vancouver et Montréal. Par comparaison, seulement un peu plus du tiers de l'ensemble de la population canadienne habitait dans ces trois régions. En 1991, 66 % de tous les immigrants arrivés dans les années 1980 vivaient dans ces trois régions métropolitaines.

Population de minorités visibles: la proportion a triplé depuis 1981

En 2001, près de 4 millions de personnes au Canada s'étaient identifiées comme étant des membres des minorités visibles, ce qui constitue 13,4 % de l'ensemble de la population. Les minorités visibles sont définies selon la *Loi sur l'équité en matière d'emploi* comme étant « les personnes, autres que les Autochtones, qui ne sont pas de race blanche ou qui n'ont pas la peau blanche ».

Cette proportion a augmenté de façon constante au cours des 20 dernières années. En 1981, les 1,1 million de membres des minorités visibles formaient 4,7 % de la population totale, alors qu'en 1996, les 3,2 millions de personnes représentaient 11,2 % de l'ensemble de la population.

Les trois principaux groupes minoritaires visibles rassemblés – les Chinois, les Asiatiques du Sud et les Noirs – constituaient en 2001 les deux tiers de la population des minorités visibles. Ils étaient suivis des Philippins, des Arabes et des Asiatiques occidentaux, des Latino-Américains, des Asiatiques du Sud-Est, des Coréens et des Japonais.

Le groupe minoritaire visible le plus important, celui des Chinois, a dépassé le million de personnes pour la première fois. En 2001, un total de 1 029 400 personnes se sont identifiées comme étant d'origine chinoise, en hausse par rapport à 860 100 en 1996. Elles représentaient 3,5 % de la population nationale et 26 % de la population des minorités visibles.

Peuples autochtones: une population toujours jeune et en croissance

En 2001, un total de 976 300 personnes se sont identifiées comme étant un membre d'au moins un des trois groupes autochtones, soit un Indien de l'Amérique du Nord, un Métis ou un Inuit. Ce nombre était supérieur de 22 % à celui de 799 000 enregistré en 1996. À l'opposé, la population non autochtone totale s'est accrue de seulement 3,4 % de 1996 à 2001.

En 2001, les personnes qui se sont identifiées comme étant Autochtones représentaient 3,3 % de la population totale du pays, par rapport à 2,8 % cinq ans plus tôt.

Environ la moitié de la croissance de la population autochtone peut être attribuable à des facteurs démographiques comme le taux de natalité élevé. Différents autres facteurs peuvent expliquer le reste de la croissance, tels qu'un moins grand nombre de réserves partiellement dénombrées et une tendance accrue des gens à s'identifier comme étant Autochtones.

Les enfants âgés de 14 ans et moins représentaient le tiers de la population autochtone en 2001, ce qui est bien supérieur à la proportion correspondante de 19 % parmi la population non autochtone. Bien que la population autochtone ne représentait que 3,3 % de la population totale du Canada, les enfants autochtones constituaient 5,6 % de tous les enfants du Canada.

Les peuples autochtones sont plus mobiles que les autres Canadiens. Au cours des 12 mois ayant précédé le 15 mai 2001, 22 % de la population autochtone a déménagé, comparativement à seulement 14 % de la population non autochtone. Environ les deux tiers de ceux qui ont déménagé l'ont fait au sein de la même communauté, alors que l'autre tiers a changé de communauté.

Une analyse détaillée de ces nouvelles données du recensement est présentée dans deux rapports accessibles en direct intitulés *Portrait ethnoculturel du Canada: une mosaïque en évolution* et *Peuples autochtones du Canada: un profil démographique*, accessibles dans le site Web de Statistique Canada

(www.statcan.ca). Ces documents HTML sont illustrés par un grand nombre de tableaux et de graphiques.

Ces rapports comportent également des liens vers différents produits et services offerts au public par le truchement du module *Recensement*. Ce module a été conçu afin d'offrir un accès facile aux données du recensement grâce à de nouveaux outils électroniques. Les renseignements y sont regroupés en quatre grandes catégories: analyses, données, cartes et documents de référence.

Par ailleurs, dans le module *Profils des communautés*, les données sur l'immigration, les minorités visibles et les peuples autochtones sont présentées pour le Canada, les provinces et les territoires, ainsi que pour les 27 régions métropolitaines de recensement et près de 6 000 villes, villages et réserves indiennes.

Pour plus de renseignements, communiquez avec les Relations avec les médias au (613) 951-4636, Division des communications. ■

NOUVEAUX PRODUITS

Profils des communautés, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 93F0053XIF
(gratuit).

Peuples autochtones du Canada: un profil démographique, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 96F0030XIF2001007
(gratuit).

Portrait ethnoculturel du Canada: une mosaïque en évolution, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 96F0030XIF2001008
(gratuit).

Immigration et citoyenneté: statut d'immigrant (4) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires, recensements de 1911 à 2001 - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XIF2001001
(gratuit).

Immigration et citoyenneté: statut d'immigrant et période d'immigration (10A) et lieu de naissance du répondant (260) pour les immigrants et les résidents non permanents, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XIF2001002
(gratuit).

Immigration et citoyenneté: certains lieux de naissance (85) pour la population des immigrants, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement, recensements de 1996 et 2001 - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XIF2001003
(gratuit).

Immigration et citoyenneté: citoyenneté (8), lieu de naissance du répondant (16), sexe (3) et période d'immigration (9) pour la population des immigrants, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XIF2001004
(gratuit).

Portrait ethnoculturel du Canada: origine ethnique (232), sexe (3) et réponses uniques et multiples (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XIF2001001
(gratuit).

Portrait ethnoculturel du Canada: groupes de minorités visibles (15) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XIF2001002
(gratuit).

Portrait ethnoculturel du Canada: groupes de minorités visibles (15) et statut d'immigrant et période d'immigration (11) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XIF2001003
(gratuit).

Peuples autochtones du Canada: identité autochtone (8), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001001
(gratuit).

Peuples autochtones du Canada: identité autochtone (8), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001002
(gratuit).

Peuples autochtones du Canada: origine autochtone (10), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001003
(gratuit).

Peuples autochtones du Canada: origine autochtone (10), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001004 (gratuit).

Peuples autochtones du Canada: population d'identité autochtone (3), statut d'Indien inscrit (3), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001005 (gratuit).

Peuples autochtones du Canada: population d'identité autochtone (3), statut d'Indien inscrit (3), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XIF2001006 (gratuit).

Immigration et citoyenneté: faits saillants en tableaux, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0024XIF2001005 (gratuit).

Portrait ethnoculturel du Canada: faits saillants en tableaux, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0024XIF2001006 (gratuit).

Peuples autochtones du Canada: faits saillants en tableaux, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0024XIF2001007 (gratuit).

Profil - citoyenneté, immigration, lieu de naissance, statut des générations, origine ethnique, minorités visibles et peuples autochtones, pour le Canada, les provinces, les territoires, les divisions de recensement et les subdivisions de recensement, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 95F0489XCB2001001 (prix variés).

Ensemble thématique: immigration et citoyenneté, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XCB2001000 (70 \$).

Ensemble thématique: portrait ethnoculturel du Canada, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XCB2001000 (70 \$).

Ensemble thématique: peuples autochtones du Canada, Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001000 (70 \$).

Immigration et citoyenneté: statut d'immigrant (4) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires, recensements de 1911 à 2001 - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XCB2001001 (60 \$).

Immigration et citoyenneté: statut d'immigrant et période d'immigration (10A) et lieu de naissance du répondant (260) pour les immigrants et les résidents non permanents, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XCB2001002 (60 \$).

Immigration et citoyenneté: certains lieux de naissance (85) pour la population des immigrants, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement, recensements de 1996 et 2001 - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XCB2001003 (60 \$).

Immigration et citoyenneté: citoyenneté (8), lieu de naissance du répondant (16), sexe (3) et période d'immigration (9) pour la population des immigrants, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0009XCB2001004 (60 \$).

Portrait ethnoculturel du Canada: origine ethnique (232), sexe (3) et réponses uniques et multiples (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XCB2001001 (60 \$).

Portrait ethnoculturel du Canada: groupes de minorités visibles (15) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XCB2001002 (60 \$).

Portrait ethnoculturel du Canada: groupes de minorités visibles (15) et statut d'immigrant et période d'immigration (11) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0010XCB2001003 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: identité autochtone (8), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001001 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: identité autochtone (8), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001002 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: origine autochtone (10), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001003 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: origine autochtone (10), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001004 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: population d'identité autochtone (3), statut d'Indien inscrit (3), groupes d'âge (11B), sexe (3) et région de résidence (7) pour la population, pour le Canada, les provinces et les territoires - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001005 (60 \$).

Peuples autochtones du Canada: population d'identité autochtone (3), statut d'Indien inscrit (3), groupes d'âge (11B) et sexe (3) pour la population, pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement - données-échantillon (20 %), Recensement de 2001
Numéro au catalogue: 97F0011XCB2001006 (60 \$).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par: -XIB ou -XIF représentent la version électronique offerte sur Internet, -XMB ou -XMF, la version microfiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB, la version électronique sur disquette et -XCB, la version électronique sur CD-ROM.

Pour commander les produits

Pour commander les produits par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.


Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 800 267-6677**
Pour les autres pays, composez: **1 613 951-7277**
Pour envoyer votre commande par télécopieur: **1 877 287-4369**
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte: **1 800 700-1033**

Pour commander par la poste, écrivez à: Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet: écrivez à order@statcan.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca) sous les rubriques *Nos produits et services*, puis *Publications payantes* (\$).

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

04000101-1001F-Englet 11-001-XIF-03040401



Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 9 juin 1997
Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS



- **Transport urbain, 1996** 2
Malgré le prix élevé des services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 46 déplacements qui impliquent les services de transport urbain, soit le même le plus bas enregistré au cours des 25 dernières années.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5
À l'instar de la croissance de la demande et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été contre toute attente assez faible.

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Indice de l'offre d'emploi, mai 1997 10
- Évolution des prix des produits à usage domestique 10
- Aide en formes pécuniaires, semaine se terminant le 31 mai 1997 11
- Production d'œufs, avril 1997 11

NOUVELLES PARUTIONS

- 12

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001-XIF.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2003. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001-XIF au catalogue, date et numéros de page.